



# Oktatási Hivatal

A 2019/2020. tanévi  
Országos Középiskolai Tanulmányi Verseny  
első forduló

## FRANCIA NYELV II. KATEGÓRIA

### FELADATLAP

**Munkaidő: 180 perc**  
**Elérhető pontszám: 100 pont**

### ÚTMUTATÓ

**A munka megkezdése előtt nyomtatott nagybetűvel ki kell tölteni az adatokat tartalmazó részt és minden különálló lapon a versenyző nevét, osztályát!**

A feladatok megoldásához íróeszközön kívül **más segédeszköz nem** használható! Piszkozat írható, a piszkozati lapot minden esetben be kell adni!

A nyelvi teszt feladatlapot a szaktanár (szaktanári munkaközösség) értékeli központi javítási-értékelési útmutató alapján, a fogalmazási feladatot az OKTV bizottság javítja!

Továbbküldhetők azok a dolgozatok, amelyeknek a nyelvi tesztje legalább **25 pontos** lett.

### A VERSENYZŐ ADATAI

A versenyző neve: ..... oszt.: .....

Az iskola neve: .....

.....

Az iskola címe: .....irsz. .... város

..... utca ..... hsz.

#### Iskolai értékelés:

Nyelvi teszt pontszám: / **55**

Nyelvi teszt vizsgapont: / **50**

#### Felülvizsga:

Nyelvi teszt vizsgapont: / **50**

Íráskészség: / **50**

**Összesített pontszám: / 100**

.....  
javító tanár

.....  
bizottsági tag

**NYELVI TESZT**

**A feladatlap külön válaszlapot nem tartalmaz, megoldásait írja tehát közvetlenül a feladatlpra. Amennyiben javít, a javítás egyértelmű, jól olvasható legyen.**

**1. Retrouvez la place originale des éléments de la colonne de droite.**

	<b>9 points</b>
--	-----------------

Écarter la mer Rouge : et \_\_1\_\_ la science pouvait expliquer le « miracle » de Moïse ?

Une étude scientifique propose une explication du miracle de la mer Rouge décrit dans le livre biblique de l'Exode. Selon les conclusions, le phénomène de la séparation des eaux pourrait être lié à l'intervention d'un fort vent d'est.

Pour les non-croyants, les miracles décrits dans la Bible sont de l'ordre de la fiction ou de la métaphore. Pour Carl Drews et son équipe, en revanche, l'un de ces miracles se serait bien réellement passé. Le chercheur s'attèle en effet depuis des années à l'étude de la division des eaux de la mer Rouge survenue \_\_2\_\_ de l'épisode de la sortie d'Égypte et décrite dans le livre biblique de l'Exode.

Selon ses conclusions, le phénomène pourrait bel et bien être explicable \_\_3\_\_ aux lois de la physique. \_\_4\_\_ en arriver là, le chercheur en ingénierie informatique a mené de nombreux travaux qui ont débuté il y a longtemps alors qu'il était encore étudiant en master et œuvrait à sa thèse de fin d'étude. Par la suite, le modèle scientifique mis au point par ses soins a été révisé et peaufiné.

Les résultats qui en découlent ont d'ailleurs fait l'objet d'une publication dans une revue scientifique. Si la capacité de Moïse à diviser les eaux de la mer Rouge peut être remise en question, l'événement, lui, aurait donc bien pu se produire, grâce à des conditions météorologiques très particulières.

Les conclusions de l'étude de Carl Drews suggèrent la possibilité qu'un fort vent d'est pourrait être à l'origine du phénomène. C'est cette violente bourrasque survenue \_\_5\_\_ la nuit de la sortie d'Égypte qui pourrait avoir conduit à faire reculer les flots. La division des eaux peut être comprise grâce à la dynamique des fluides. Le vent s'est déplacé dans l'eau \_\_6\_\_ qui s'accorde avec les lois physiques, créant un passage sûr avec de l'eau des deux côtés et permettant ensuite brusquement à l'eau de revenir à toute vitesse.

\_\_7\_\_, la scène n'aurait pas été aussi spectaculaire que les films veulent nous le faire croire. D'ailleurs, ça ne se serait même pas passé dans la mer Rouge, comme le veut le récit biblique. Celle-ci étant bien trop vaste, le phénomène des vents n'aurait pas pu avoir l'impact escompté. \_\_8\_\_ les hypothèses émises par les chercheurs, ce serait les eaux du lac de Tanis, situé à l'est du delta du Nil, qui auraient fait l'objet de l'étonnante division. Ces conclusions se basent sur de nombreuses données archéologiques et sur des simulations informatiques prenant en compte les interactions entre vents et eaux.

Il est ainsi possible qu'un vent, poussant les eaux du lac dans la même direction, soit parvenu à créer un passage à sec temporaire permettant

A DURANT

B GRÂCE

C EN REVANCHE

D SI

E SELON

F POUR

G LORS

même la traversée à sec du plan d'eau. Dans les textes religieux, Moïse et les Hébreux seraient passés à pied grâce au couloir, \_\_9\_\_ les soldats du pharaon, lancés à leur poursuite, se seraient fait engloutir par les eaux.

Dans leur étude publiée en 2010, Carl Drews et ses collègues vont même plus loin dans les hypothèses : le modèle montre qu'un vent de 101 km/h, soufflant durant 12 heures, pourrait avoir écarté les flots, créant un passage de 3-4 kilomètres de long pour une largeur de 5 kilomètres. Un couloir qui serait resté ouvert durant 4 heures.

*([https://www.maxisciences.com/mer-rouge/ecarter-la-mer-rouge-et-si-la-science-pouvait-expliquer-le-miracle-de-moise\\_art34003.html](https://www.maxisciences.com/mer-rouge/ecarter-la-mer-rouge-et-si-la-science-pouvait-expliquer-le-miracle-de-moise_art34003.html))*

H

TANDIS  
QUE/QU'

I

D'UNE  
FAÇON

1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.

**2. Mettez dans le texte le pronom qui convient.**

	<b>15 points</b>
--	------------------

Que serait notre monde sans ses légendes et ses mythes qui l'entourent ? Nombreuses sont les histoires à faire fantasmer l'humanité sans pour autant avoir une véritable explication.

Le monstre du Loch-Ness existe-t-il vraiment ? Les 13 crânes de cristal sauveront-ils l'humanité ? La dame blanche est-elle un mythe ou un véritable fantôme ? Tant de questions \_\_10\_\_ vous avez vos propres réponses mais qui restent inconsciemment fascinantes pour nous \_\_11\_\_.

Petit tour d'horizon des histoires que vous connaissez ou non et pour \_\_12\_\_ on a hâte de connaître vos opinions !

L'histoire de la « dame blanche », tout le monde la connaît. Petit, on m'a raconté que c'était une femme fantôme, entièrement vêtue de blanc, qui apparaîtrait la nuit sur les côtés des chemins de forêts. La réalité est tout autre. L'origine de cette légende remonte au Moyen-Âge et plus précisément au XIV<sup>ème</sup> siècle lorsque l'on disait qu'une femme dont le rôle était \_\_13\_\_ d'une messagère, apparaissait sur les routes pour annoncer la mort d'un proche dans les 72 heures.

Il existe des animaux sous-marins \_\_14\_\_ nous ne connaissons pas l'existence, c'est un fait certain. Néanmoins, depuis des milliers d'années, on nous assure qu'une énorme bête vit dans les profondeurs d'un lac écossais nommé Loch Ness. Nessie, puisque c'est le nom qu'on \_\_15\_\_ a donné, existerait ainsi depuis très longtemps et hanterait les lieux. Nombreux sont les pêcheurs à avoir assuré qu'ils avaient vu « un animal monstrueux, un dinosaure sous-marin » sortir de l'eau.

Des expéditions scientifiques ont été menées au XX<sup>ème</sup> siècle pour tenter de découvrir si Nessie existait bien, mais chaque tentative fut vaine. Néanmoins, la dernière équipe à se/s' \_\_16\_\_ être rendue assure avoir entendu des sons extrêmement puissants qui ne pouvaient pas provenir d'un banc de poissons et dont ils n'ont jamais su trouver les origines. D'autres assurent que toute cette légende n'est rien d'autre qu'une invention à but publicitaire pour attirer les touristes.

On dit qu'il existe 13 crânes de cristal dispersés à travers le monde et que le jour \_\_17\_\_ l'humanité réussira à trouver l'ensemble des crânes et pourra \_\_18\_\_ rassembler, quelque chose d'extraordinaire se réalisera. On prête depuis de nombreuses années des pouvoirs surnaturels à ces crânes et notamment le fait qu'ils pourraient guérir les maladies. Plusieurs légendes se sont construites autour de/d' \_\_19\_\_. Tout d'abord, F. Gendron, qui assurait au XIX<sup>ème</sup> siècle détenir un crâne, expliquait que si on réussissait à les rassembler \_\_20\_\_, l'empire Aztèque renaîtrait de ses cendres.

Une autre légende assure qu'il existe 13 crânes, 12 féminins et un masculin et que si on place le 13<sup>ème</sup>, \_\_21\_\_ de l'homme au centre des 12 autres, des extra-terrestres ou des Atlantes viendraient nous révéler quelle est notre mission et notre avenir.

*The Lighthouse Gang* ou le *Gang des phares* en français est un véritable gang qui \_\_22\_\_ est fait connaître au Canada entre 1996 et 1998. En effet, pour \_\_23\_\_ faire partie, il fallait réussir une épreuve assez stupide : rouler, phares éteints, toute une nuit. Et à partir du moment où un véhicule faisait des appels de phare, il fallait le poursuivre jusqu'à provoquer un accident. Une autre version assure que les automobilistes qui osaient faire des appels de phare étaient poursuivis jusqu'à être attrapés et tués par les futurs membres du gang.

Bien que cet acte n'ait jamais été vérifié comme obligatoire et que le gang n'ait jamais été démantelé, de nombreux jeunes américains ont voulu faire la même chose, juste pour s'amuser. Nombreux sont ceux qui   24   sont morts.

*(<http://www.jdubuzz.com/tests/legendes-et-mythes-de-ce-monde/10/>)*

10.	11.	12.	13.	14.

15.	16.	17.	18.	19.

20.	21.	22.	23.	24.

**3. Complétez le texte par le mot formé à partir du mot donné entre parenthèses.**

	<b>9 points</b>
--	-----------------

« Judith tranchant la tête d'Holopherne », le tableau du Caravage perdu depuis 400 ans, est devenu « Trésor National », ce qui bloque sa \_\_\_25\_\_\_ (vendre) à l'étranger et donne à l'État français 30 mois pour décider de le conserver dans l'un de ses Musées Nationaux. Sa valeur est estimée à 120 millions d'euros.

25. \_\_\_\_\_

Ce 30 avril 2014, les yeux du commissaire priseur parisien Éric Turquin s'agrandissent de \_\_\_26\_\_\_ (stupéfaire) quand il ouvre sur son ordinateur un mail urgent envoyé par un de ses confrères de Toulouse, Maître Marc Labarbe. La photo du tableau qui s'affiche à l'écran laisse peu de place au \_\_\_27\_\_\_ (douter) : Il s'agirait du chef d'œuvre du maître italien, Michelangelo Merisi, dit le Caravage : « Judith tranchant la tête d' Holopherne », peint vers 1604-1605 et inspiré de l'ancien testament.

26. \_\_\_\_\_

« C'était le plus beau jour de ma vie. Vivre un tel miracle ! » sourit Éric Turquin face à la toile accrochée au mur de son étude deux ans plus tard. Entretemps, il s'est entouré d'experts pour vérifier que la manière, la lumière, l'expression des visages, les motifs et la matière utilisés appartiennent bien au peintre le plus révolutionnaire de son temps, l'\_\_\_28\_\_\_ (inventer) de l'art moderne.

27. \_\_\_\_\_

L'expert a conservé le tableau dans le plus grand secret pour mener à bien ses recherches. Et quel endroit plus sûr que le mur de sa chambre à coucher pour le cacher ? « Ma femme n'a pas eu envie de me faire subir le même sort », plaisante-t-il en faisant allusion à la \_\_\_29\_\_\_ (violent) de la toile où Judith, pour empêcher le siège de Béthunie au nord d'Israël, tranche la tête du Général assyrien. Éric Turquin a poussé la \_\_\_30\_\_\_ (discret) jusqu'à faire radiographier la toile à l'école vétérinaire de Maisons-Alfort, entre un cheval et un chien.

28. \_\_\_\_\_

29. \_\_\_\_\_

Le « miracle » a lieu grâce à une \_\_\_31\_\_\_ (fuir) d'eau dans le grenier d'une vieille bâtisse, aux environs de Toulouse. Les propriétaires enfoncent la porte jamais ouverte et aperçoivent le tableau. Il est un peu abîmé par la récente \_\_\_32\_\_\_ (infiltrer) des pluies mais les quatre siècles passés n'ont pas endommagé le tableau. Conscients qu'il s'agit d'une œuvre majeure, ils font venir Maître Labarbe.

30. \_\_\_\_\_

31. \_\_\_\_\_

Muni d'un coton et d'un peu d'eau, il frotte le visage d'Abba, la servante de Judith. « Très vite, j'ai compris qu'il s'agissait de l'école du Caravage ». Les propriétaires évoquent leur aïeul, officier de l'armée de Napoléon 1<sup>er</sup>: justement, à cette époque, nombreuses étaient les peintures rapportées des \_\_\_33\_\_\_ (conquérir) impériales... Un bon début pour mener l'enquête. Une équipe d'experts est d'ores et déjà sur le pied de guerre. L'enjeu est en effet de taille : à l'époque, le tableau était vendu 400 ducats d'or. Aujourd'hui, les ducats se sont transformés en 120 millions d'euros... Un jackpot qui pourrait aussi tomber sur vous : selon Éric Turquin, de nombreux chefs d'œuvre sommeillent dans de nombreux greniers de province.

32. \_\_\_\_\_

33. \_\_\_\_\_

*(<https://www.parismatch.com/Culture/Art/Un-chef-d-oeuvre-du-Caravage-retrouve-dans-un-grenier-943852>)*

**4. Mettez les verbes entre parenthèses à la forme qui convient.**

12 points

Un Indien âgé de 18 ans a été déclaré mort à la suite d'une forme grave d'hépatite. Mais alors que sa famille était en train de préparer ses funérailles, le jeune homme \_\_\_34\_\_\_ (se réveiller).

34. \_\_\_\_\_

Gandham Kiran, un habitant de l'Inde, \_\_\_35\_\_\_ (souffrir) d'une température élevée et de vomissements, \_\_\_36\_\_\_ (hospitaliser) le 26 juin. Lors des diagnostics, les médecins ont constaté une forme grave d'hépatite. Inquiète, la famille du jeune homme a décidé de le transférer dans un établissement privé pour qu'il \_\_\_37\_\_\_ (recevoir) les meilleurs soins. Mais malgré l'intervention des médecins, l'état du patient est resté critique.

35. \_\_\_\_\_

36. \_\_\_\_\_

37. \_\_\_\_\_

Début juillet, Gandham Kiran \_\_\_38\_\_\_ (tomber) dans le coma, selon le magazine d'actualité India Today. Les médecins ont alors informé la mère que son fils était en état de mort cérébrale et qu'elle \_\_\_39\_\_\_ (devoir) le laisser partir paisiblement. Celle-ci a alors ramené le jeune homme à la maison sans pour autant débrancher le respirateur artificiel afin qu'il \_\_\_40\_\_\_ (pouvoir) rendre son dernier souffle chez lui.

38. \_\_\_\_\_

39. \_\_\_\_\_

40. \_\_\_\_\_

Mais alors que la famille \_\_\_41\_\_\_ (se préparer) à enterrer le jeune Indien, la mère a remarqué une larme aux coins de ses yeux. La dame \_\_\_42\_\_\_ (se précipiter) pour appeler un médecin qui a effectivement détecté des pulsations cardiaques, mais le pouls était très faible. Gandham Kiran \_\_\_43\_\_\_ (renvoyer) immédiatement à l'hôpital. Quelques jours plus tard, il \_\_\_44\_\_\_ (repandre) conscience. Son état s'est amélioré et le 7 juillet, il a regagné sa maison et depuis, il y \_\_\_45\_\_\_ (poursuivre) son traitement.

41. \_\_\_\_\_

42. \_\_\_\_\_

43. \_\_\_\_\_

44. \_\_\_\_\_

(<https://www.linfo.re/magazine/insolite/inde-declare-mort-il-a-ete-sauve-par-sa-mere>)

45. \_\_\_\_\_



## 5. Remettez le texte dans l'ordre.

10 points

A	Ils ont alors demandé à l'homme de leur identifier sur une carte du monde où se trouvait son pays. Il a pointé son doigt sur la principauté d'Andorre, un pays d'Europe du Sud, puis s'est mis en colère et a eu l'air confus.
B	Elles ont appris que la société pour laquelle il prétendait travailler n'avait jamais entendu parler de cet homme, bien qu'il ait eu en sa possession de nombreux documents pour prouver son lien avec l'employeur.
C	<b><i>D'après ses dires, son pays aurait existé depuis plus de 1000 ans. Son passeport avait été tamponné par de nombreux aéroports à travers le monde, y compris ses précédentes visites à Tokyo.</i></b>
D	La police a établi qu'il n'avait pas pu s'échapper par la fenêtre, étant donné qu'elle était située plusieurs étages plus haut, et qu'il n'y avait pas de balcon.
E	Plus tard, lorsque les dirigeants entrèrent dans sa chambre d'hôtel, l'homme avait disparu.
F	En juillet 1954, un homme est arrivé à l'aéroport de Tokyo au Japon.
G	L'affaire reste toujours un mystère.
H	Perplexes, les autorités l'emmenèrent à un hôtel de la région et elles le placèrent dans une chambre avec deux gardes à l'extérieur jusqu'à ce que l'on puisse éclaircir le mystère.
I	Ce passeport avait l'air authentique, sauf qu'il n'y avait et n'y a toujours aucun pays nommé TAURED sur la planète.
K	En vérifiant son passeport, les douaniers ont remarqué qu'il était originaire d'un pays appelé TAURED.
L	Car il n'avait jamais entendu parler d'Andorre, et ne semblait pas comprendre pourquoi le vrai nom du pays n'y figurait pas.

(<https://www.lesacdechips.com/2015/10/07/4-mysterieuses-histoires-toujours-inexpliquees-aujourd'hui>)

46.	47.	48.	49.	50.	0	51.	52.	53.	54.	55.
					C					

## ÍRÁSKÉSZSÉG

**Vous travaillez pour le magazine « Incroyable mais vrai ». Vous rédigez un article dont le titre est le suivant :**

*Miracle aérien : l'incroyable histoire d'un avion russe forcé d'atterrir en pleine taïga*



**Dans votre article de 250-300 mots**

- **vous donnez des précisions sur l'avion concerné (date, lieux de départ et de destination, etc.) et vous racontez quelle a été la cause de l'atterrissage forcé**
- **vous dites comment le personnel s'est comporté**
- **vous dites comment les passagers ont réagi**
- **vous citez un témoignage**
- **vous racontez ce qui s'est passé après l'atterrissage**







<b>Tartalmi elemek:</b>	<b>/5 pont</b>	<b>Szókincsgazdagság:</b>	<b>/5 pont</b>
<b>Nyelvhelyesség és grammatikai változatosság:</b>	<b>/5 pont</b>	<b>Gondolati gazdagság:</b>	<b>/5 pont</b>
<b>Szövegalkotás:</b>	<b>/5 pont</b>	<b>Összesen:</b> <b>Bizottsági pontszám:</b>	<b>/25 pont</b> <b>/50 pont</b>



